**Tento dokument slúži čisto na potrebu dokumentácie a inštitúcie nenesú nijakú zodpovednosť za jeho obsah**

►B

# NARIADENIE KOMISIE (ES) č. 2104/2004

## z 9. decembra 2004

## o podrobných pravidlách uplatňovania nariadenia Rady (ES) č. 639/2004 o riadení rybárskych flotíl zaregistrovaných v najvzdialenejších regiónoch Spoločenstva

(Ú. v. ES L 365, 10.12.2004, s. 19)

Zmenené a doplnené:

| | | Úradný vestník | | |
|---|---|---|---|---|
| | | Č. | Strana | Dátum |
| ►M1 | Nariadenie Komisie (ES) č. 1570/2005 z 27. septembra 2005 | L 252 | 6 | 28.9.2005 |

▼B

# NARIADENIE KOMISIE (ES) č. 2104/2004

## z 9. decembra 2004

## o podrobných pravidlách uplatňovania nariadenia Rady (ES) č. 639/2004 o riadení rybárskych flotíl zaregistrovaných v najvzdialenejších regiónoch Spoločenstva

KOMISIA EURÓPSKYCH SPOLOČENSTIEV,

so zreteľom na Zmluvu o založení Európskeho spoločenstva,

so zreteľom na nariadenie Rady (ES) č. 2371/2002 z 20. decembra 2002 o ochrane a trvalo udržateľnom využívaní zdrojov rybného hospodárstva v rámci spoločnej politiky v oblasti rybolovu ([1]), najmä na jeho článok 11 ods. 5,

so zreteľom na nariadenie Rady (ES) č. 639/2004 z 30. marca 2004 o riadení rybárskych flotíl zaregistrovaných v najvzdialenejších regiónoch Spoločenstva ([2]), najmä na jeho článok 1 ods. 2 a na jeho článok 4 ods. 3,

keďže:

(1) Nariadenie (ES) č. 639/2004 stanovuje výnimky pre riadenie rybárskych flotíl zaregistrovaných v najvzdialenejších regiónoch, ktorých platnosť je obmedzená do 31. decembra 2006. Tieto výnimky sa týkajú vstupu do rybárskej flotily a výstupu z rybárskej flotily, tak ako je to uvedené v nariadení Rady (ES) č. 2371/2002 z 20. decembra 2002 o ochrane a trvalo udržateľnom využívaní zdrojov rybného hospodárstva v rámci spoločnej politiky v oblasti rybolovu, ako aj pomoci na obnovu a modernizáciu flotily, tak ako je to uvedené v nariadení Rady (ES) č. 2792/1999 ([3]).

(2) Nariadenie (ES) č. 639/2004 stanovuje, že osobitné referenčné úrovne pre každý segment flotily najvzdialenejších regiónoch sú ku koncu roka 2002 pre Francúzsko a Portugalsko cieľmi viacročných usmerňovacích programov IV („MAGP IV“).

(3) Pre Kanárske ostrovy sa musia určiť osobitné referenčné úrovne v súlade s postupom, ktorý sa uplatňoval pri určení cieľov v rámci MAGP IV, zohľadňujúc obmedzenia možností rybolovu pre príslušné flotily. Za týmto účelom vydal Vedecko-technický a hospodársky výbor pre rybolov (VTHVR) na zasadaní marec/apríl 2004 stanovisko o možnostiach rybolovu pre flotily zaregistrované na Kanárskych ostrovoch. Okrem toho, Španielsko a Komisia taktiež skúmali možnosti rybolovu pre flotily zaregistrované na Kanárskych ostrovoch a činných v rámci bilaterálnych a multilaterálnych dohôd. Podľa Komisie žiadny z týchto prieskumov a správ nevedie k záveru, že by bolo možné rozšíriť flotily v súčasnosti zapísané na Kanárskych ostrovoch.

(4) Členské štáty musia vo výročnej správe informovať o vývoji rybárskych flotíl zaregistrovaných v najvzdialenejších regiónoch, tak ako je to uvedené v nariadení Rady (ES) č. 1438/2003 z 12. augusta 2003, ktoré stanovuje vykonávacie pravidlá pre politiku flotily Spoločenstva, ako je definované v kapitole III nariadenia Rady (ES) 2371/2002 ([4]).

(5) Komisia zohľadnila svoje vyhlásenie v rámci zasadania Rady 30. marca 2004 ([5]) o vykonávacích pravidlách nariadenia (ES) č. 639/2004, najmä pokiaľ ide o vhodnú segmentáciu v závislosti od druhov rybolovu, vedeckých odporúčaní o cieľových zásobách a

([1]) Ú. v. ES L 358, 31.12.2002, s. 59.
([2]) Ú. v. EÚ L 102, 7.4.2004, s. 9.
([3]) Ú. v. ES L 337, 31.12.1999, s. 10. Nariadenie naposledy zmenené a doplnené nariadením (ES) č. 1421/2004 (Ú. v. EÚ L 260, 6.8.2004, s. 1).
([4]) Ú. v. EÚ L 204, 13.8.2003, s. 21. Nariadenie naposledy zmenené a doplnené nariadením (ES) 916/2004 (Ú. v. EÚ L 163, 30.4.2004, s. 81).
([5]) Dokument Rady č. 7520/04 ADD1 z 19. marca 2004.

▼B

rovnaké zaobchádzanie s flotilami operujúcimi na rovnakých zásobách.

(6) Toto nariadenie sa bude uplatňovať od dátumu uplatňovania nariadenia (ES) č. 639/2004.

(7) Opatrenia stanovené v tomto nariadení sú v súlade so stanoviskom Výboru pre rybolov a akvakultúru,

PRIJALA TOTO NARIADENIE:

*Článok 1*

**Osobitné referenčné úrovne**

Osobitné referenčné úrovne pre rybárske flotily zaregistrované v najvzdialenejších regiónoch Francúzska, Portugalska a Španielska sú podľa jednotlivých segmentov flotily stanovené v prílohe.

Tieto osobitné referenčné úrovne sú maximálnymi úrovňami kapacity, vyjadrenými v GT a v kW, ktoré môžu členské štáty prijať prostredníctvom vstupu do flotily, výnimkou z ustanovení článku 13 nariadenia (ES) č. 2371/2002.

*Článok 2*

**Monitorovanie osobitných referenčných úrovní**

Pre každý segment uvedený v článku 1, referenčná úroveň tonáže a výkonu k akémukoľvek dňu nasledujúcemu po 31. decembri 2002, sa rovná referenčnej úrovni stanovenej v prílohe pre tento segment, zníženej o tonáž a výkon plavidiel tohto segmentu, ktoré opustili flotilu so štátnou pomocou po 31. decembri 2002.

*Článok 3*

**Konsolidácia referenčných úrovní**

Po 31. decembri 2006, Komisia vypočíta pre každý členský štát súčet kapacít v GT a v kW pre flotily zaregistrované v najvzdialenejších regiónoch a vstupy do flotíl určených podľa ustanovení článku 2 nariadenia (ES) č. 639/2004, ktoré nie sú k tomuto dátumu zaregistrované.

Tento súčet sa pridá k referenčným úrovniam flotily materského štátu. Takto vypočítaný výsledok bude predstavovať k 1. januáru 2007 referenčné úrovne pre flotilu členského štátu.

*Článok 4*

**Prispievanie do ročnej správy**

V ročnej správe podľa článku 12 nariadenia (ES) č. 1438/2003, dotknuté členské štáty informujú o vývoji flotíl zaregistrovaných v najvzdialenejších regiónoch.

Údaje týkajúce sa roku 2003 sa zahrnú do ročnej správy pre rok 2004.

*Článok 5*

**Nadobudnutie účinnosti**

Toto nariadenie nadobúda účinnosť siedmym dňom po jeho uverejnení v *Úradnom vestníku Európskej únie*.

Uplatňuje sa od 1. januára 2003.

Toto nariadenie je záväzné v celom rozsahu a priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

▼M1

*PRÍLOHA*

**Osobitné referenčné úrovne pre rybárske flotily v najvzdialenejších regiónoch Francúzska, Portugalska a Španielska**

**Španielsko**

| Segment flotily | Kód segmentu | GT | kW |
|---|---|---|---|
| Kanárske ostrovy. Dĺžka < 12 m. Vody EÚ. | CA1 | 2 878 | 23 202 |
| Kanárske ostrovy. Dĺžka > 12 m. Vody EÚ. | CA2 | 4 779 | 16 055 |
| Kanárske ostrovy. Dĺžka > 12 m. Medzinárodné vody a vody tretích krajín. | CA3 | 51 167 | 90 680 |
| Spolu | | 58 824 | 129 937 |

**Francúzsko**

| Segment flotily | Kód segmentu | GT | kW |
|---|---|---|---|
| Réunion. Druhy žijúce pri dne. Dĺžka < 12 m. | 4FC | 1 050 | 14 000 |
| Réunion. Pelagické druhy. | 4FD | 9 705 | 24 610 |
| Francúzska Guyana. Druhy žijúce pri dne a pelagické druhy. Dĺžka < 12 m. | 4FF | 400 | 5 250 |
| Francúzska Guyana. Plavidlá na lov kreviet. | 4FG | 6 526 | 19 726 |
| Francúzska Guyana. Pelagické druhy. Rybárske plavidlá plávajúce na otvorenom mori. | 4FH | 3 500 | 5 000 |
| Martinik. Druhy žijúce pri dne a pelagické druhy. Dĺžka < 12 m. | 4FJ | 2 800 | 65 500 |
| Martinik. Pelagické druhy. Dĺžka > 12 m. | 4FK | 1 000 | 3 000 |
| Guadeloupe. Druhy žijúce pri dne a pelagické druhy. Dĺžka < 12 m. | 4FL | 4 100 | 105 000 |
| Guadeloupe. Pelagické druhy. Dĺžka > 12 m. | 4FM | 500 | 1 750 |
| Spolu | | 29 581 | 243 836 |

**Portugalsko**

| Segment flotily | Kód segmentu | GT | kW |
|---|---|---|---|
| Madeira. Druhy žijúce pri dne. Dĺžka < 12 m. | 4K6 | 680 | 4 574 |
| Madeira. Druhy žijúce pri dne a pelagické druhy. Dĺžka > 12 m. | 4K7 | 5 354 | 17 414 |
| Madeira. Pelagické druhy. Záťahová sieť. Dĺžka > 12 m. | 4K8 | 253 | 1 170 |
| Azory. Druhy žijúce pri dne. Dĺžka < 12 m. | 4K9 | 2 721 | 20 815 |
| Azory. Druhy žijúce pri dne a pelagické druhy. Dĺžka > 12 m. | 4KA | 14 246 | 36 846 |
| Spolu | | 23 254 | 80 819 |